

## DECYZJA WYKONAWCZA KOMISJI

z dnia 27 czerwca 2011 r.

zmieniająca decyzje 2008/603/WE, 2008/691/WE i 2008/751/WE w odniesieniu do przedłużenia tymczasowego odstępstwa od reguł pochodzenia określonych w załączniku II do rozporządzenia Rady (WE) nr 1528/2007 w celu uwzględnienia szczególnej sytuacji Mauritiusa, Seszeli i Madagaskaru w odniesieniu do tuńczyka i filetów z tuńczyka znanych jako „loins”

(notyfikowana jako dokument nr C(2011) 4322)

(2011/377/UE)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1528/2007 z dnia 20 grudnia 2007 r. w sprawie stosowania uzgodnień dotyczących produktów pochodzących z niektórych państw wchodzących w skład grupy państw Afryki, Karaibów i Pacyfiku (AKP) przewidzianych w umowach ustanawiających lub prowadzących do ustanowienia umów o partnerstwie gospodarczym<sup>(1)</sup>, w szczególności art. 36 ust. 4 załącznika II do tego rozporządzenia,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 17 lipca 2008 r. przyjęto decyzję Komisji 2008/603/WE<sup>(2)</sup> w sprawie tymczasowego odstępstwa od reguł pochodzenia określonych w załączniku II do rozporządzenia (WE) nr 1528/2007 w celu uwzględnienia szczególnej sytuacji Mauritiusa w odniesieniu do tuńczyka konserwowanego i filetów z tuńczyka. Decyzjami Komisji 2009/471/WE<sup>(3)</sup> i 2010/560/UE<sup>(4)</sup> dokonano przedłużenia udzielonego tymczasowego odstępstwa. Dnia 27 grudnia 2010 r., zgodnie z art. 36 załącznika II do rozporządzenia (WE) nr 1528/2007, Mauritius wystąpił o przyznanie nowego odstępstwa od reguł pochodzenia ustalonych w tym załączniku. Zgodnie z informacjami przekazanymi przez Mauritius połowy surowego tuńczyka były niezwykle niskie nawet przy uwzględnieniu normalnych wahań sezonowych. W związku z tym, że ta nietypowa sytuacja utrzymuje się od 2008 r., oraz z powodu problemu piractwa na Oceanie Indyjskim należy przyznać nowe odstępstwo, które będzie obowiązywać od dnia 1 stycznia 2011 r.
- (2) W dniu 14 sierpnia 2008 r. przyjęto decyzję Komisji 2008/691/WE<sup>(5)</sup> w sprawie tymczasowego odstępstwa od reguł pochodzenia ustalonych w załączniku II do rozporządzenia (WE) nr 1528/2007 w celu uwzględnienia szczególnej sytuacji Seszeli w odniesieniu do tuńczyka konserwowanego. Decyzjami 2009/471/WE i 2010/560/UE dokonano przedłużenia udzielonego

tymczasowego odstępstwa. Dnia 8 listopada 2010 r., zgodnie z art. 36 załącznika II do rozporządzenia (WE) nr 1528/2007, Seszele wystąpiły o przyznanie nowego odstępstwa od reguł pochodzenia ustalonych w tym załączniku w odniesieniu do 4 000 ton tuńczyka w puszkach. Po raz pierwszy Seszele wystąpiły z wnioskiem o odstępstwo od reguł pochodzenia dla filetów z tuńczyka znanych jako „loins”. Wniosek ten dotyczył ilości 1 000 ton. Zgodnie z informacjami przekazanymi przez Seszele połowy surowego tuńczyka są nadal niezwykle niskie, nawet przy uwzględnieniu normalnych wahań sezonowych. Ponadto w wyniku zagrożenia, jakie stanowi piractwo, zmniejsza się liczba dni połowowych na obszarach dochodowych będących jednocześnie obszarami wysokiego ryzyka. W związku z tym, że ta nietypowa sytuacja utrzymuje się od 2008 r., należy przyznać nowe odstępstwo, które będzie obowiązywać od dnia 1 stycznia 2011 r.

- (3) W dniu 18 września 2008 r. przyjęto decyzję Komisji 2008/751/WE<sup>(6)</sup> w sprawie tymczasowego odstępstwa od reguł pochodzenia określonych w załączniku II do rozporządzenia (WE) nr 1528/2007 w celu uwzględnienia szczególnej sytuacji Madagaskaru w odniesieniu do tuńczyka konserwowanego i filetów z tuńczyka. Decyzjami 2009/471/WE i 2010/560/UE dokonano przedłużenia udzielonego tymczasowego odstępstwa. Dnia 11 stycznia 2011 r., zgodnie z art. 36 załącznika II do rozporządzenia (WE) nr 1528/2007, Madagaskar wystąpił o przyznanie nowego odstępstwa od reguł pochodzenia ustalonych w tym załączniku. W dniu 28 stycznia 2011 r. Madagaskar przedstawił dodatkowe informacje. Zgodnie z tymi informacjami pozyskiwanie pochodzącego z danego regionu surowego tuńczyka pozostaje niezwykle trudne z powodu problemu piractwa na Oceanie Indyjskim. W związku z tym, że ta nietypowa sytuacja utrzymuje się od 2008 r., należy przyznać nowe odstępstwo, które będzie obowiązywać od dnia 1 stycznia 2011 r.
- (4) Decyzje 2008/603/WE, 2008/691/WE i 2008/751/WE obowiązywały do dnia 31 grudnia 2010 r., ponieważ umowa o partnerstwie gospodarczym między państwami Afryki Wschodniej i Południowej, z jednej strony, a Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi, z drugiej strony (tymczasowa umowa o partnerstwie między państwami Afryki Wschodniej i Południowej a UE), nie weszła w życie ani nie była tymczasowo stosowana przed tą datą.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 348 z 31.12.2007, s. 1.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 194 z 23.7.2008, s. 9.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 155 z 18.6.2009, s. 46.

<sup>(4)</sup> Dz.U. L 245 z 17.9.2010, s. 35.

<sup>(5)</sup> Dz.U. L 225 z 23.8.2008, s. 17.

<sup>(6)</sup> Dz.U. L 255 z 23.9.2008, s. 31.

- (5) Zgodnie z art. 4 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1528/2007 reguły pochodzenia określone w załączniku II do tego rozporządzenia oraz odstępstwa od nich mają zostać zastąpione regułami ustanowionymi w tymczasowej umowie o partnerstwie między państwami Afryki Wschodniej i Południowej a UE, której wejście w życie lub początek tymczasowego stosowania przewiduje się na 2011 r. Chociaż odstępstwo na rok 2011 r. musi zostać jeszcze przyznane, ogólna sytuacja, włącznie ze stanem ratyfikacji umowy o partnerstwie między państwami Afryki Wschodniej i Południowej a UE, zostanie poddana ponownej ocenie w 2012 r.
- (6) Należy zapewnić ciągłość przywozu z krajów AKP do Unii oraz płynne przejście do stosowania tymczasowej umowy o partnerstwie gospodarczym między państwami Afryki Wschodniej i Południowej a UE. Należy zatem przedłużyć okres obowiązywania decyzji 2008/603/WE, 2008/691/WE i 2008/751/WE do dnia 31 grudnia 2011 r. ze skutkiem od dnia 1 stycznia 2011 r.
- (7) Mauritius, Seszele i Madagaskar skorzystają z automatycznego odstępstwa od reguł pochodzenia dotyczących tuńczyka objętego pozycją HS nr 1604 zgodnie z odpowiednimi przepisami protokołu w sprawie reguł pochodzenia dołączonego do podpisanej przez nie tymczasowej umowy o partnerstwie między państwami Afryki Wschodniej i Południowej a UE, w chwili wejścia w życie tej umowy lub jej tymczasowego stosowania. Niewłaściwe byłoby przyznanie niniejszą decyzją odstępstw zgodnie z art. 36 załącznika II do rozporządzenia (WE) nr 1528/2007, które przekraczałyby roczną ilość przewidzianą dla regionu Afryki Wschodniej i Południowej na mocy tymczasowej umowy o partnerstwie między państwami Afryki Wschodniej i Południowej a UE. Sygnatariusze umowy o partnerstwie należący do państw Afryki Wschodniej i Południowej podpisali zatem jednostronną deklarację polityczną w odniesieniu do odstępstw dotyczących tuńczyka udzielonych w 2011 r., na mocy której zrzekli się rocznej ogólnej ilości połowów wynikającej z automatycznego odstępstwa na rok 2011 w przypadku wejścia w życie lub też tymczasowego stosowania umowy o partnerstwie w ciągu tego roku. W konsekwencji ilości na 2011 r. powinny zostać ustalone na poziomie 3 000 ton tuńczyka zakonserwowanego i 600 ton filetów z tuńczyka znanych jako „loins” dla Mauritiusa, 3 000 ton tuńczyka zakonserwowanego i 600 ton filetów z tuńczyka znanych jako „loins” dla Seszeli oraz 2 000 ton tuńczyka zakonserwowanego i 500 ton filetów z tuńczyka znanych jako „loins” dla Madagaskaru.
- (8) Należy zatem odpowiednio zmienić decyzje 2008/603/WE, 2008/691/WE i 2008/751/WE.
- (9) Środki przewidziane w niniejszej decyzji są zgodne z opinią Komitetu Kodeksu Celnego,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZYJĘ:

#### Artykuł 1

W decyzji 2008/603/WE wprowadza się następujące zmiany:

- 1) artykuł 2 otrzymuje brzmienie:

#### „Artykuł 2

Odstępstwo przewidziane w art. 1 ma zastosowanie do produktów i ilości określonych w załączniku i zgłoszonych do swobodnego obrotu we Wspólnocie, pochodzących z Mauritiusa, w okresach: od dnia 1 stycznia 2008 r. do dnia 31 grudnia 2008 r., od dnia 1 stycznia 2009 r. do dnia 31 grudnia 2009 r., od dnia 1 stycznia 2010 r. do dnia 31 grudnia 2010 r. oraz od dnia 1 stycznia 2011 r. do dnia 31 grudnia 2011 r.”;

- 2) artykuł 6 akapit drugi otrzymuje brzmienie:

„Niniejsza decyzja obowiązuje do dnia 31 grudnia 2011 r.”;

- 3) załącznik zastępuje się tekstem znajdującym się w załączniku I do niniejszej decyzji.

#### Artykuł 2

W decyzji 2008/691/WE wprowadza się następujące zmiany:

- 1) artykuł 2 otrzymuje brzmienie:

#### „Artykuł 2

Odstępstwo przewidziane w art. 1 ma zastosowanie do produktów i ilości określonych w załączniku i zgłoszonych do swobodnego obrotu we Wspólnocie, pochodzących z Seszeli, w okresach: od dnia 1 stycznia 2008 r. do dnia 31 grudnia 2008 r., od dnia 1 stycznia 2009 r. do dnia 31 grudnia 2009 r., od dnia 1 stycznia 2010 r. do dnia 31 grudnia 2010 r. oraz od dnia 1 stycznia 2011 r. do dnia 31 grudnia 2011 r.”;

- 2) artykuł 6 akapit drugi otrzymuje brzmienie:

„Niniejsza decyzja obowiązuje do dnia 31 grudnia 2011 r.”;

- 3) załącznik zastępuje się tekstem znajdującym się w załączniku II do niniejszej decyzji.

#### Artykuł 3

W decyzji 2008/751/WE wprowadza się następujące zmiany:

- 1) artykuł 2 otrzymuje brzmienie:

#### „Artykuł 2

Odstępstwo przewidziane w art. 1 ma zastosowanie do produktów i ilości określonych w załączniku i zgłoszonych do swobodnego obrotu we Wspólnocie, pochodzących z Madagaskaru, w okresach: od dnia 1 stycznia 2008 r. do dnia 31 grudnia 2008 r., od dnia 1 stycznia 2009 r. do dnia 31 grudnia 2009 r. od dnia 1 stycznia 2010 r. do dnia 31 grudnia 2010 r. oraz od dnia 1 stycznia 2011 r. do dnia 31 grudnia 2011 r.”;

- 2) artykuł 6 akapit drugi otrzymuje brzmienie:

„Niniejsza decyzja obowiązuje do dnia 31 grudnia 2011 r.”.

- 3) załącznik zastępuje się tekstem znajdującym się w załączniku III do niniejszej decyzji.

*Artykuł 4*

Niniejszą decyzję stosuje się od dnia 1 stycznia 2011 r.

*Artykuł 5*

Niniejsza decyzja skierowana jest do państw członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 27 czerwca 2011 r.

*W imieniu Komisji*

Algirdas ŠEMETA

*Członek Komisji*

## ZALĄCZNIK I

## „ZALĄCZNIK

Nr porządkowy	Kod CN	Opis towarów	Okresy	Ilości
09.1668	ex 1604 14 11, ex 1604 14 18, ex 1604 20 70	Tuńczyk zakonserwowany <sup>(1)</sup>	od 1.1.2008 do 31.12.2008	3 000 ton
			od 1.1.2009 do 31.12.2009	3 000 ton
			od 1.1.2010 do 31.12.2010	3 000 ton
			od 1.1.2011 do 31.12.2011	3 000 ton
09.1669	1604 14 16	Filety z tuńczyka znane jako »loins«	od 1.1.2008 do 31.12.2008	600 ton
			od 1.1.2009 do 31.12.2009	600 ton
			od 1.1.2010 do 31.12.2010	600 ton
			od 1.1.2011 do 31.12.2011	600 ton

<sup>(1)</sup> Niezależnie od formy opakowania produkt uznaje się za zakonserwowany w rozumieniu pozycji HS ex 1604.”

## ZAŁĄCZNIK II

## „ZAŁĄCZNIK

Nr porządkowy	Kod CN	Opis towarów	Okresy	Ilości
09.1666	ex 1604 14 11, ex 1604 14 18, ex 1604 20 70	Tuńczyk zakonserwowywany <sup>(1)</sup>	od 1.1.2008 do 31.12.2008	3 000 ton
			od 1.1.2009 do 31.12.2009	3 000 ton
			od 1.1.2010 do 31.12.2010	3 000 ton
			od 1.1.2011 do 31.12.2011	3 000 ton
09.1630	1604 14 16	Filety z tuńczyka znane jako »loins«	od 1.1.2011 do 31.12.2011	600 ton

<sup>(1)</sup> Niezależnie od formy opakowania produkt uznaje się za zakonserwowany w rozumieniu pozycji HS ex 1604.”

## ZAŁĄCZNIK III

## „ZAŁĄCZNIK

Nr porządkowy	Kod CN	Opis towarów	Okresy	Ilości
09.1645	ex 1604 14 11, ex 1604 14 18, ex 1604 20 70	Tuńczyk zakonserwowywany <sup>(1)</sup>	od 1.1.2008 do 31.12.2008	2 000 ton
			od 1.1.2009 do 31.12.2009	2 000 ton
			od 1.1.2010 do 31.12.2010	2 000 ton
			od 1.1.2011 do 31.12.2011	2 000 ton
09.1646	1604 14 16	Filety z tuńczyka znane jako »loins«	od 1.1.2008 do 31.12.2008	500 ton
			od 1.1.2009 do 31.12.2009	500 ton
			od 1.1.2010 do 31.12.2010	500 ton
			od 1.1.2011 do 31.12.2011	500 ton

<sup>(1)</sup> Niezależnie od formy opakowania produkt uznaje się za zakonserwowany w rozumieniu pozycji HS ex 1604.”